

## جدول المحتويات

المعلومات عن سلامتک	٣
كيفية الاستخدام	٤
تجميع المكنسة الكهربائية	٤
استخدام رأس التنظيف والفوهات اللاحقة	٦
تفريغ حجيرة الغبار	٨
التشغيل	٩
ضبط مستوى القوة	٩
كيفية توصيل القابس والاستخدام	٩
نظام الوقف	٩
تنظيف مصفاة الموتور/أداة تنقية الهواء	١٠
تنظيف حجيرة الغبار	١١
تنظيف مصافي العادم	١١
دليل المستخدم لفوهة التنظيف بيانج الصحي	١٢
المزايا	١٢
تنظيف فوهة التنظيف لأغطية السرير	١٤
ماذا تفعل في حالة عدم عمل الجهاز؟	١٦
ماذا تفعل في حالة خفض قوة الشفط؟	١٦
احفظ هذه التعليمات	١٧
مركز الخدمات	١٧
قائمة القطع القابلة لطلب الخدمات	١٧
لوحة الدائرة المطبوعة	١٨
المواصفات	١٨

## المعلومات عن سلامتك

يرجى قراءة جميع المعلومات التالية ، التي تحتوي على التعليمات الهامة من أجل السلامة، وكيفية تشغيل وصيانة الجهاز. هذا الجهاز يتفق مع الاتجاهات الكهربائية التالية: EMC/EN 60950-1، EN 60950-2، EN 60950-3، EN 60950-4، EN 60950-5، EN 60950-6، EN 60950-7، EN 60950-8، EN 60950-9، EN 60950-10، EN 60950-11، EN 60950-12، EN 60950-13، EN 60950-14، EN 60950-15، EN 60950-16، EN 60950-17، EN 60950-18، EN 60950-19، EN 60950-20، EN 60950-21، EN 60950-22، EN 60950-23، EN 60950-24، EN 60950-25، EN 60950-26، EN 60950-27، EN 60950-28، EN 60950-29، EN 60950-30، EN 60950-31، EN 60950-32، EN 60950-33، EN 60950-34، EN 60950-35، EN 60950-36، EN 60950-37، EN 60950-38، EN 60950-39، EN 60950-40، EN 60950-41، EN 60950-42، EN 60950-43، EN 60950-44، EN 60950-45، EN 60950-46، EN 60950-47، EN 60950-48، EN 60950-49، EN 60950-50، EN 60950-51، EN 60950-52، EN 60950-53، EN 60950-54، EN 60950-55، EN 60950-56، EN 60950-57، EN 60950-58، EN 60950-59، EN 60950-60، EN 60950-61، EN 60950-62، EN 60950-63، EN 60950-64، EN 60950-65، EN 60950-66، EN 60950-67، EN 60950-68، EN 60950-69، EN 60950-70، EN 60950-71، EN 60950-72، EN 60950-73، EN 60950-74، EN 60950-75، EN 60950-76، EN 60950-77، EN 60950-78، EN 60950-79، EN 60950-80، EN 60950-81، EN 60950-82، EN 60950-83، EN 60950-84، EN 60950-85، EN 60950-86، EN 60950-87، EN 60950-88، EN 60950-89، EN 60950-90، EN 60950-91، EN 60950-92، EN 60950-93، EN 60950-94، EN 60950-95، EN 60950-96، EN 60950-97، EN 60950-98، EN 60950-99، EN 60950-100.

- لا تسمح الأطفال باستخدام الجهاز بدون إشراف.
- لا تستخدم الجهاز في حالة حدوث ضرر أو خطأ في السلك الرئيسي.
- إذا تضرر السلك الرئيسي ، لا بد من تبديله من قبل وكيل الخدمات المعترف لشركة إل جي الكترونيكس لتجنب خطر.
- اوقف المكتسة الكهربائية عن العمل دائما قبل :
  - تفريغ حجيرة الغبار
  - تنظيف المصافي وتبديلها.
- لا تنظف الأشياء القابلة للاشتعال أو الانفجار (السوائل أو الغازات).
- لا تنظف الرماد المشتعل ، والجمرة ... الخ ، أو الأشياء الحادة.
- لا تنظف الماء أو السوائل الأخرى.
- عند التنظيف بواسطة الأدوات اللاصقة ذات ملف فرشاة دوارة:
  - لا تتصل بملف الفرشاة الدوارة.

الأمر المهمة للمستخدم في المملكة المتحدة.  
الأسلاك في السلك الرئيسي لهذا الجهاز ملونة وفقا للرموز التالية :

الأزرق = أحادي البني = موصل بالكهرباء

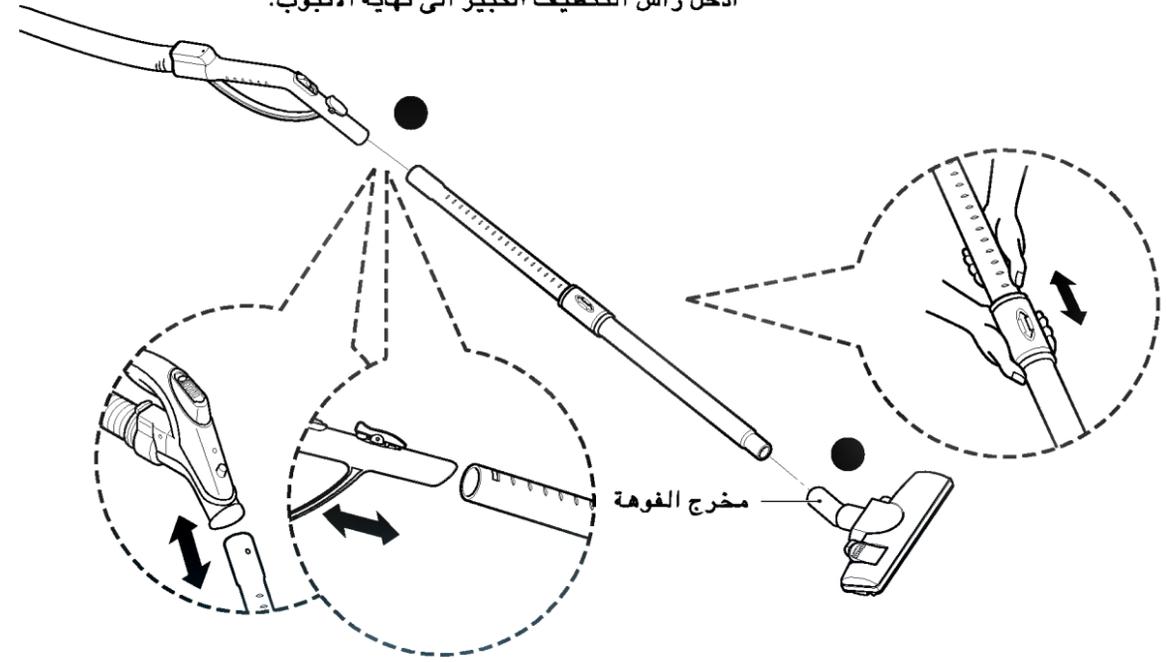
المهم جدا :

كلا السلكين غير موصلين الى طرف التوسيل الأرضي في القابس ذو ٣ دبابيس. إذا كان قابس ١٣ امبير مناسباً، صهيرة ١٣٦٢ BS ١٣ امبير مناسب.

إذا استخدمت نوعاً آخر من القابس، احم بصهيرة ١٥ امبير في لوحة التوزيع.  
للجهاز مع السلك الرئيسي والقابس الصحيح : القابس الصحيح على السلك المتدمج مع صهيرة.  
للتبديل ، استخدم صهيرة BS 1362 ١٣ امبير . لا بد من استخدام صهيرة ASTA المعترفة أو المنوحة فقط.  
لا بد من تبديل غطاء الصهيرة/الناقل في حالة تبديل الصهيرة. لا تستخدم القابس في حالة فقد غطاء الصهيرة/الناقل.  
لا بد من تبديل غطاء الصهيرة والناقل من قبل الفني الكهربائي المختص .

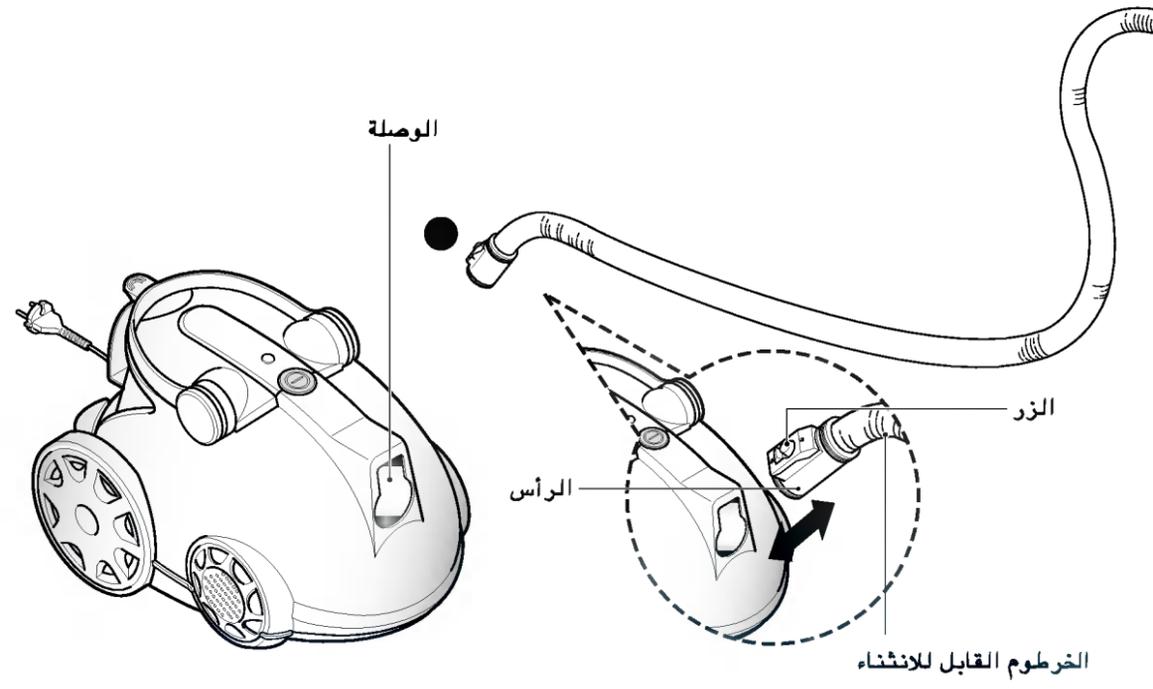
## كيفية الاستخدام لجميع المنسدة الكهربائية

ادخل رأس التنظيف الكبير الى نهاية الأنبوب.



ادفع الأنبوب التليسكوبي الى مقبض الخرطوم حتى يتم الإغلاق.

ادفع الأنبوب التليسكوبي الى مخرج الفوهة.



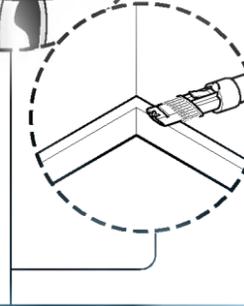
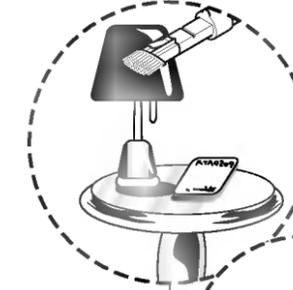
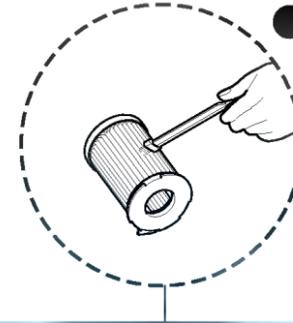
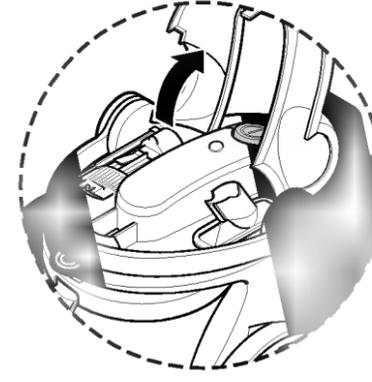
ادفع نهاية الرأس الموجود على الخرطوم القابل للانثناء الى الوصلة في المكنسة الكهربائية.

لتنزع الخرطوم القابل للانثناء من المكنسة الكهربائية، اضغط على الزر الموجود في الرأس ، ثم اسحب الخرطوم الى الامام.

## كيفية الاستخدام استخدام رأس التنظيف والفوهات اللاحقة

افتح غطاء الملحقات واخرج الملحقات التي تريدها.

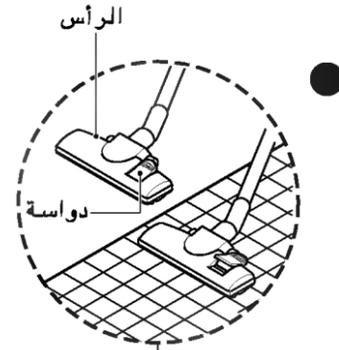
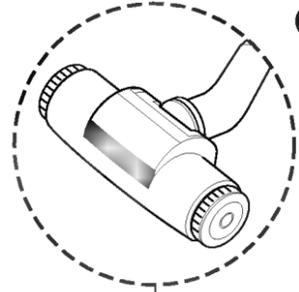
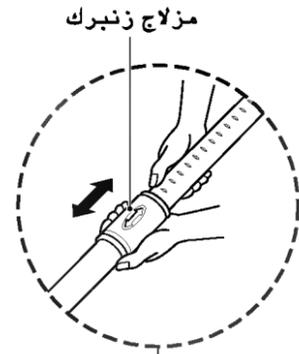
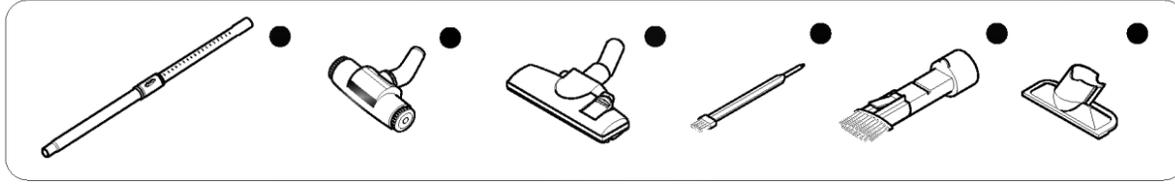
ثبت رأس التنظيف على نهاية الأنبوب.



الفرشاة تستخدم لتنظيف مصفاة الموتور (جهاز تنقية الهواء)

فرشاة الغبار تستخدم لتنظيف إطار الصورة ، وتحت الأثاث ورفوف الكتب والأشياء الأخرى غير المستوية. الأداة ذات شقوق تستخدم لتنظيف الأماكن التي لا تصل إليها عادة مثل نسيج العنكبوت ، أو تحت الأريكة.

فوهة التنجيد تستخدم لتنظيف التنجيد ، حشية السرير ... الخ. جامع الخيوط يساعد في التقاط الخيوط والزغب.

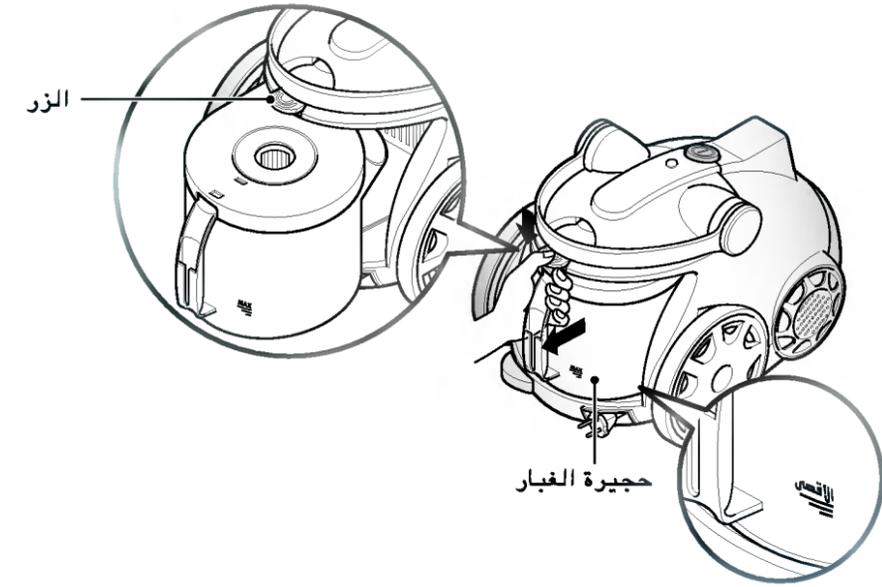


- الأنبوب التليسكوبي
- اسحب الأنبوب حتى يصل الى الطول المطلوب.
- ارج مزلاج الزنبرك.

راجع صفحات ١٢ - ١٤.

- الرأس بالموضعين المزود بدواسة يسمحك لتغيير موضعه حسب نوع من الارض التي تريد تنظيفها.
- موضع الأرض الصلبة (القرميد ، الباركيه ) اضغط على الدواسة لدفع الفرشاة الى الأسفل.
- موضع السجادة أو البساط اضغط على الدواسة لرفع الدواسة الى الأعلى.

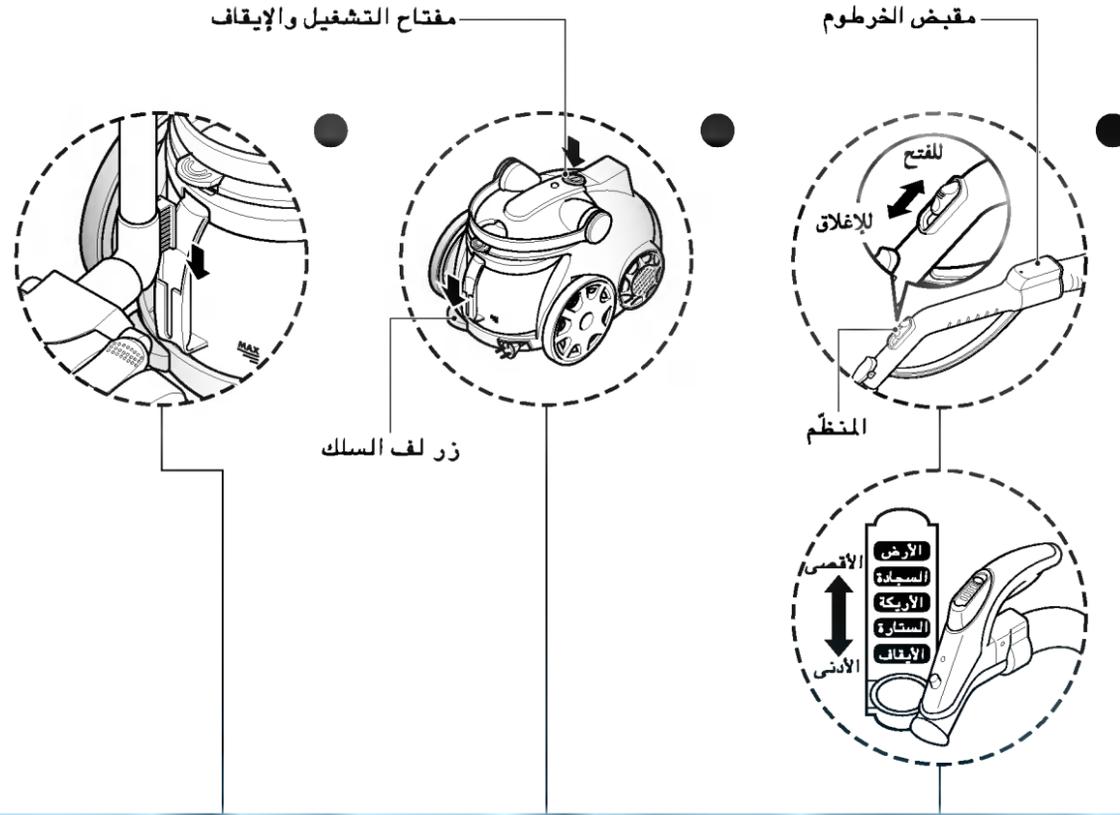
## كيفية الاستخدام تفريغ حجيرة الغبار



- اوقف الجهاز عن العمل وافصل قابس التيار.
- الجهاز مزود بكلتي حجيرة الغبار ومصفاة الموتور.
- اضغط على الزر الموجود في الغطاء واسحب حجيرة الغبار الى الامام.
- انزع غطاء حجيرة الغبار وفرغ الغبار من الحجيرة.
- لإعادة حجيرة الغبار، ادفع حجيرة الغبار الى الخزان الداخلي حتى تصل الى نهاية الخزان.

حجيرة الغبار لا بد من تفريغها في حالة امتلاء الغبار حتى يصل الى علامة الأقصى الموجودة في حجيرة الغبار.

## التشغيل

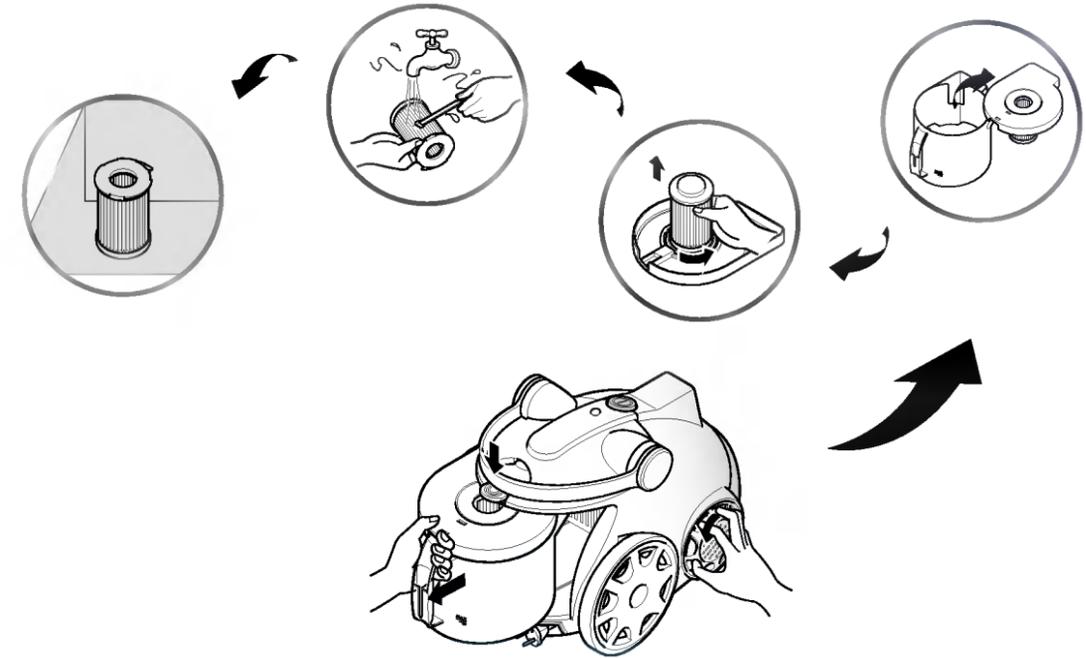


- لوقف المنكسة بعد التنظيف بها، أو أثناء نقل قطعة صغيرة من الأثاث أو سجادة، استخدم نظام الوقف لحمل الخرطوم القابل للانثناء ورأس التنظيف.
- ازلق الخطاف اللاصق برأس التنظيف الكبير نحو الشقب الموجود في اللوحة الخلفية للجهاز.

- اسحب السلك الرئيسي حتى يصل إلى الطول المطلوب وصل القابس إلى مخرج التيار.
- اضغط على مفتاح التشغيل والإيقاف لتشغيل المنكسة الكهربائية.
- للإيقاف عن العمل، اضغط على مفتاح التشغيل والإيقاف مرة أخرى.

- مقبض الخرطوم القابل للانثناء له منظم تدفق هواء يدوي يسمح لخفض قوة الشفط لحظة ضبط القوة بواسطة مفتاح التحكم في القوة الموجود في المقبض.

## كيفية الاستخدام تنظيف مصفاة الموتور/ أداة تنقية الهواء

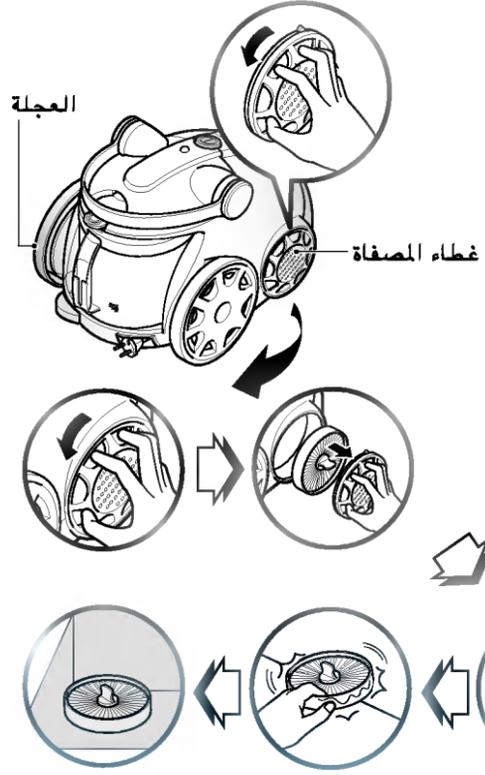


### ⚠ تنبيه !

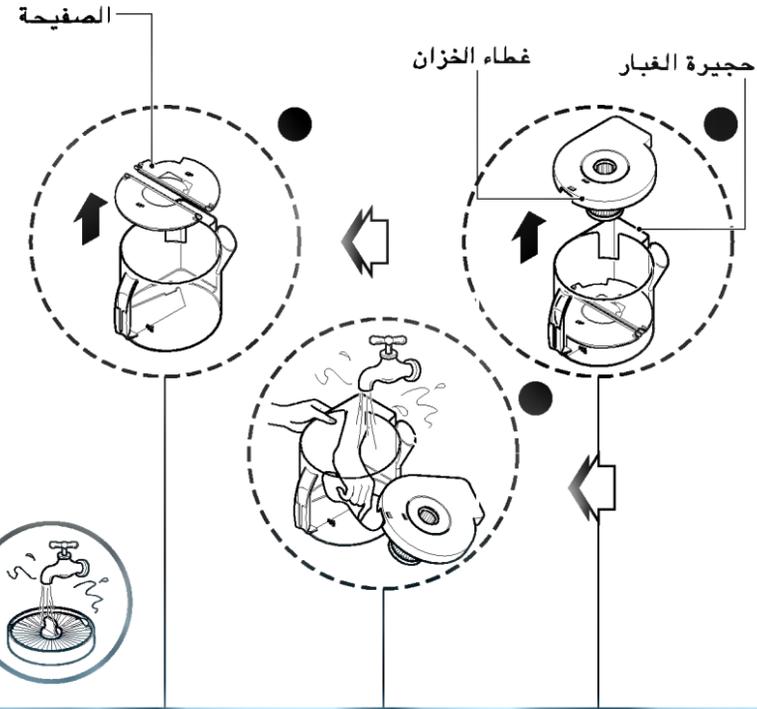
اشطف كلي القطعتين بيلطف تحت الماء البارد الجاري من الحنفية حتى يجري الماء التنظيف. لا تستخدم مسحوق الغسيل أو جهاز الغسالة أو جهاز غسل الأطباق. قد تتحول مصفائنا مع استخدامها، لكن هذا الأمر قد لا يؤثر على فعالية التنقية.  
هذه المصفاة لنزح قطرات الماء منها.  
لا تسقط / تنشف وتجفف في فرن المايكرويف أو تضع في الفرن أو في الحرارة المباشرة.  
تأكد من تجفيف المصفاة تماما.  
اعد تجميعها واعدتها في الكتيسة وإطار المصفاة.  
إذا حدث ضرر في المصفاة، لا تركيبها في الجهاز. يرجى الاتصال بمركز الخدمات.

مصفاة الموتور مركبة تحت غطاء الخزان ويمكنك استخدامها دائما.  
عند إضاءة المؤشر، نظف مصفاة الموتور بالماء والفرشاة ثم اعدّها في الكتيسة الكهربائية.  
• اضغط على زر الغطاء وأسحب حجيرة الفيلار الى الأمام.  
• افتح غطاء الخزان.  
• افصل مصفاة الموتور بتدويرها باتجاه معاكس عقرب الساعة.  
• نظف مصفاة الموتور بواسطة الفرشاة تحت الماء الجاري من الحنفية.  
• جفّفه في الظل لمدة يوم.  
لو حتى لم يضيء المؤشر ، اغسل مصفاة الموتور مرة كل 6 أشهر على الأقل.

## تنظيف مصافي العادم



## تنظيف حجيرة الغبار



- مصفاة العادم مصفاة HEPA القابلة للغسيل. فيمكنك استخدامها الى الأبد.
- لتبديل مصفاة العادم، انزع غطاء المصفاة الموجود في الجسم بتدويره باتجاه معاكس عقرب الساعة. اخرج مصفاة العادم. نظفها بالماء.
- لا تستخدم فرشاة.
- هذا قد يؤدي الى إحداث الضرر الدائم بحيث يمر الغبار بالمصفاة.
- جففها في الظل لمدة يوم.
- تنصحك بتنظيف المصفاة مرة كل سنة على الأقل.

- انزع الصفيحتين من حجيرة الغبار.

- افتح غطاء الخزان.

- اغسل كلي القطعتين بالشيء الناعم. اشطف كلي القطعتين بلطف تحت الماء البارد الجاري من الحنفية.

## دليل المستخدم لفوهة التنظيف بيانج الصدي

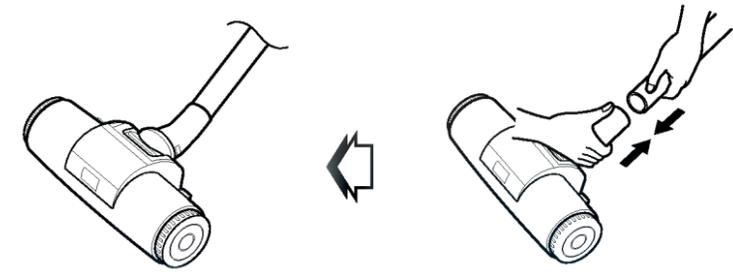
### المزايا

هذه الفوهة تلتقط حتى جزئيات الغبار.  
الجزء الأسفل منها يمكنك فصله لتنظيفه.  
نظرا لأن الجزء الأسفل غير ثابت على السطح، التنظيف سهل.

### كيفية الاستخدام

اتبع التعليمات أدناه للاستخدام الصحيح.

**التجميع**  
صل الفوهة الى الأنبوب التليسكوبي.



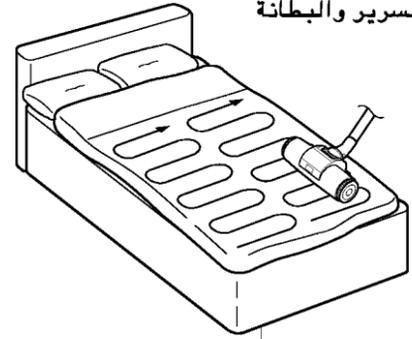
اضبط مفتاح التحكم في قوة الشفط على MAX POWER (أقصى قوة) قبل البدء بالتنظيف.  
وفقا لنوع من أغطية السرير، قد تختلف طريقة المعاملة وإلا قد يحدث الضجيج.  
في هذه الحالة، اضبط مفتاح التحكم في قوة الشفط على المستوى الأخفض.

إذا لا يتحرك قضيب البيانج، ارفع الفوهة قليلا من السطح.  
إذا لم يتحرك حتى بعد الرفع، تأكد من أن قوة الشفط تكون في المستوى الخفيض جدا أو من أن قاعدة الفوهة مسدودة بشيء غريب.

فوهة بانج الصحي تستخدم لتنظيف السرير والبطانة بفعالية لنزع العث والغبار.

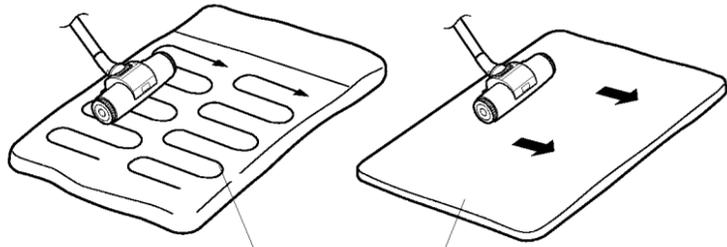
### التنظيف الفعال

السرير والبطانة



البطانة الضخمة والثقيلة

البطانة وأغطية السرير الخفيفة



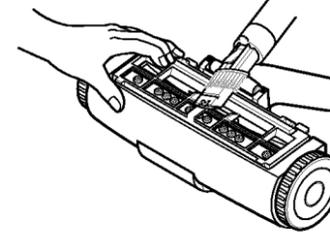
من السهولة أكثر تنظيف البطانة أو أغطية السرير الخفيفة بدفع الفوهة نحو السهم. لزيادة فعالية التنظيف للبطانات الخفيفة، ضعها على بطانة ضخمة ثم نظفها.

مد البطانة وتلفها بالمكنسة على السرير.

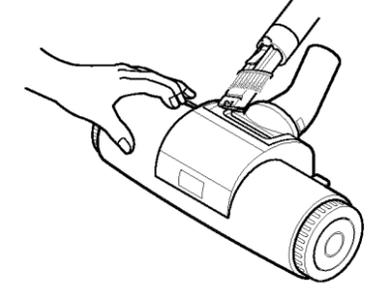
## دليل المستخدم لفوهة التنظيف بيانج الصحي تنظيف فوهة التنظيف لأغطية السرير

من أجل التنظيف البسيط لفوهة التنظيف، افصل فوهة بيانج الصحي من الأنبوب التليسكريبي والصق أداة ذات شقوق لتنظيف الغبار.

الأسفل



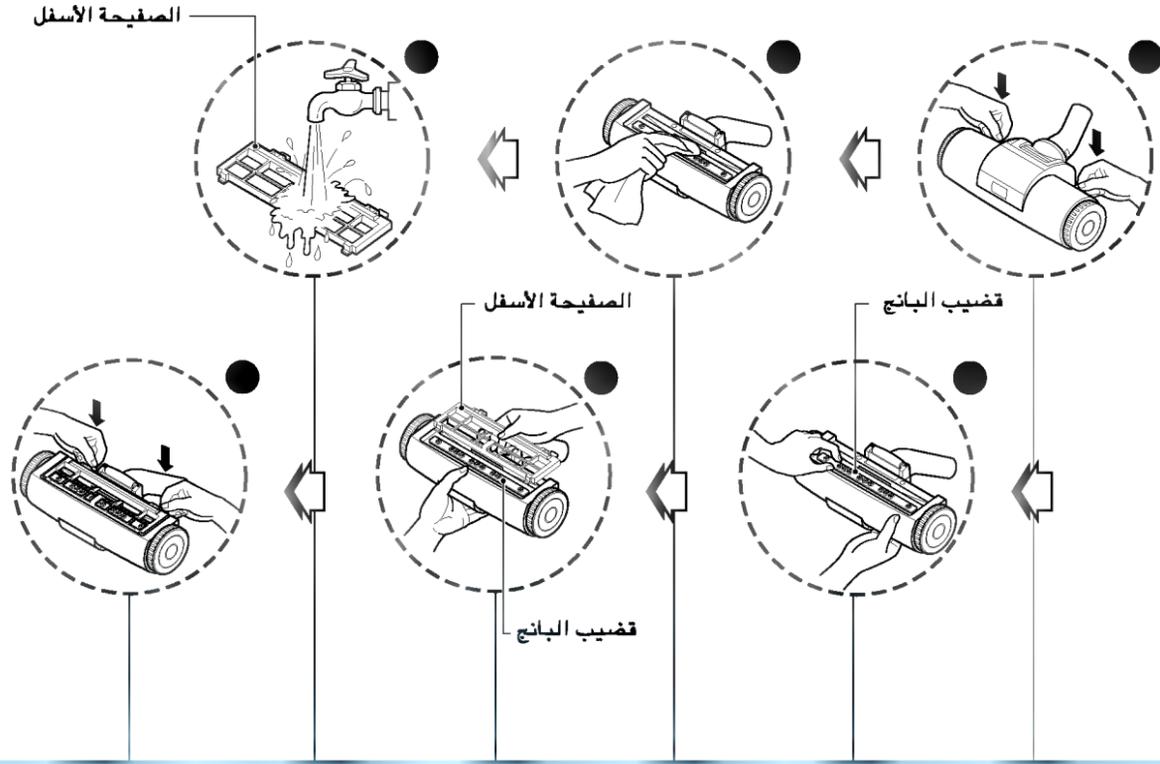
الأعلى



إن الهزازة داخل الجهاز مكونة من القطع الدقيقة، فلا تفكك الجسم. خذ عناية لكي لا يسد الشيء الغريب مدخل شفط الهواء لفوهة التنظيف.  
إن إزالة قضيب البيانج قد تؤدي إلى المشكلة في الأداء، فلا تلغه أو تنزعه.  
الصق الصفيحة الأسفلة قبل الاستخدام. بدون هذه الصفيحة الأسفل، لا تعمل كما ينبغي.

فوهة التنظيف هذه تستخدم لتنظيف أغطية السرير، البطانات والتنجيد. فاستخدمها لهذه الأغراض فقط.  
(استخدام الفوهة لتنظيف الأرض قد يؤدي إلى ضعف الأداء والكفاءة، فلا تستخدمها لهذه الأغراض.)

اتبع التعليمات التالية للتنظيف التام.  
(لا تنقع جسم فوهة التنظيف بالماء ، هذا قد يؤدي الى إحداث العطل للمهززة.)



اغسل الصفحة الأسفل  
المنزوعة بالماء وجفها.

امسح جميع الأجزاء المتسخة  
لجسم فوهة التنظيف  
بقماش.

اضغط على الزر الموجود في  
اللوحة الخلفية لفوهة  
التنظيف لفصل الصفحة  
الأسفل.

ادفع السداة الى الأسفل  
للتثبيت.

ادخل الأجزاء البارزة في  
الصفحة الأسفل الى أخدود  
فوهة التنظيف.

ضع قضيبة البانج في الجزء  
الأسفل مستقيماً.

## ماذا تفعل في حالة عدم عمل الجهاز؟

تأكد من أن الجهاز موصل الى مخرج التيار كما ينبغي وأن مخرج التيار يعمل.

## ماذا تفعل في حالة خفض قوة الشفط ؟

- اوقف الجهاز عن العمل وافصل قابس التيار.
- افحص الأنابيب والخرطوم القابل للإنتشاء وأداة التنظيف.
- تأكد من أن حجيرة الغبار غير ممتلىء بالغبار. فرغها عند الحاجة.
- تأكد من أن المؤشر لا يضيء بسبب سد مصفاة الموتور.
- تأكد من أن مصفاة العادم غير مسدودة.  
نظف المصفاة.

### ⚠ تنبيه !

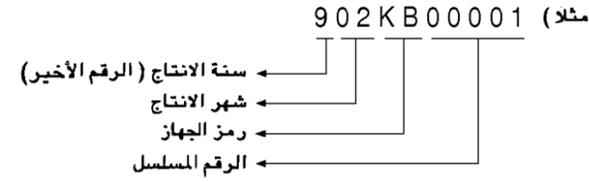
لا بد من تبديل القابس المتضرر ثم لا بد من تدميره لتجنب أي خطر من الصدمات الكهربائية التي قد تحدث عند توصيل قابس الى مقبس ١٢ أمبير في أي مكان في المنزل.

## احفظ هذه التعليمات

الرقم المسلسل مكتوب في أرض الجهاز . هذا الرقم فريد وخاص لهذا الجهاز  
وغير مستخدم للجهاز الاخر . ولا بد تسجيل المعلومات المطلوبة لهذا  
الجهاز واحتفظ بهذه المعلومات كتسجيل دائم لشرايك .

تاريخ الشراء \_\_\_\_\_  
الموزع الذي اشترت الجهاز منه \_\_\_\_\_  
عنوان الموزع \_\_\_\_\_  
رقم هاتف الموزع \_\_\_\_\_  
رقم الموديل \_\_\_\_\_  
الرقم المسلسل \_\_\_\_\_

• الرقم المسلسل  
كيفية قراءة الرقم المسلسل  
: رقعة مكتوب عليها الرقم المسلسل ملصقة على اللوحة الخلفية للجهاز .



## مركز الخدمات

للخدمات، يرجى الاتصال بمركز الخدمات المختص المبين أدناه.

المنطقة	رقم الهاتف	رقم الفاكس
جدة	٢٩٢٩ ٦٢٩ (٠٢) توصيله ٣١٠	١٢١١ ٦٢٩ (٠٢)
جدة	٢٣٢٥ ٦٦٣ (٠٢) توصيله ٣٤٣	٢٨٣٧ ٦٦٥ (٠٢)
الرياض	٥٥٥٩ ٤٦١ (٠١)	٣١٢٦ ٤٦٣ (٠١)
الخير	٢٩٢٩ ٨٥٧ (٠٣)	٧٦٤٣ ٨٥٧ (٠٣)

## قائمة إقطع القابلة لطلب الخدمات

ملاحظة	اسم القطعة	الوصف
	٣٠٤٠F١١٤٨VC	قاعدة الجسم
	٣٥٥٠F١١٥٥AC	غطاء لف السلك
	٣٥٥٠F١٢٥٠٣B, ٤B	غطاء مخرج المصفاة (يسار) (يمين)
	٤٦٦١F١٣٦١٣C	العجلة
	٤٤٤١F١٣٦٠٥J	مجموعة الصندوق
	٤٨٢٠F١٣٣٩١C	مضد الجسم
نوع C-١	٤٦٨٧F١١٤٧١H	مجموعة لف السلك
	٤٦٨١F١٢٤٥٦B	مجموعة الموتور
	٣٩٤٠F١٣٦٤٦A	حشية الامتصاص
	٣٩٢٠F١٣٧٧٠A	حشية الموتور الداخلي
	٣٩٢٠F١٣٧٦٩A	حشية الختم
	٣٥٥٠F١١٥٦٠D	غطاء الجسم
	٦٦٠١F١٣١٤٩B	مجموعة المفاتيح بالضغط
	٦٨٧١F١٣٠٧٨A	مجموعة لوحة الدائرة المطبوعة
	٣٥٥٠F١١٥٥٩B	مجموعة الغطاء
	٥٢٠٣F١٢٠٦٩A	أداة ذات شقوق
	٥٢٤٨F١٣٥٤A	فرهة التنجيد
	٣٦٥٠F١١٤٨٦C	جسم القبض
	٥٢٠١F١٢٤٤٠D	أنبوبان تليستكوبي
	٥٢١٥F١٣١٥E	مجموعة الخرطوم القابل للثني
	٥٢٤٩F١٣٩٩C	مجموعة الفوهات للأرض
	٤٨٣٨F١٣٩٧B	خزان الغبار
	٥٠٠٦F١١٣٢VC	غطاء خزان الغبار
	٥٢٣١F١٣٧٦AA	مجموعة مصفاة الهواء
	٣٣٠٠F١٣٦٨٣C, ٨٤C	الصفحة (يسرى) (يمنى)

